Real Love

by Kayama Yumi

Chapter 1

SCANNER : OKAASAN
TRANSLATOR : MICHI
PROOF & QC : SISKI
CLEANER : ROW
EDITOR : DATENBLUE

Jigoku@irchighway.net

真愛的密碼遊戲

加山弓

KUMI • KAYAMA

大然文化
NT 95

真愛的密碼遊戲

加山弓

ISBN 957-25-7565-1
00095
9 789572 575659

©實業之日本社授權大然文化在台印製發行

DARAN

定價95元 封面設計●Jo-Jo

CONTENTS

Real Love 3

Engage 51

Coffee Break 91

Only One 99

Tea Break 141

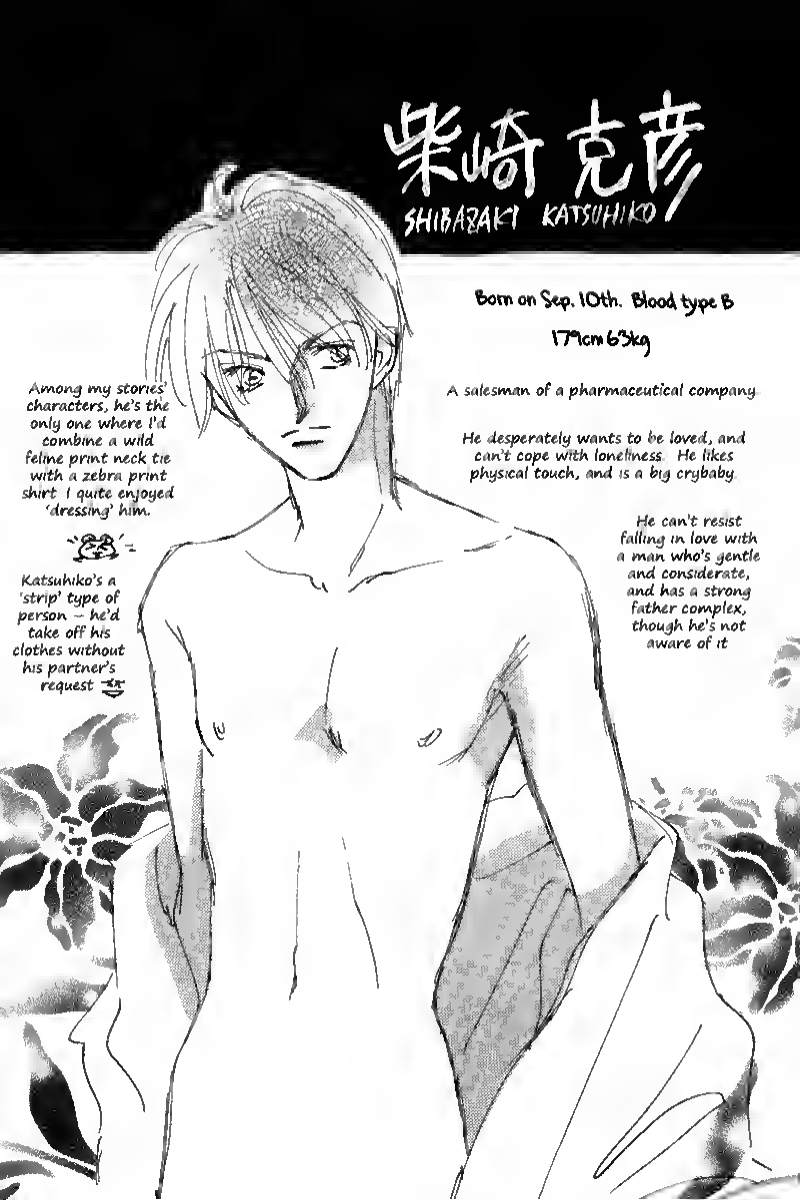
Holiday 151

Accomplice 169

I've always believed that sex was just for physical happiness only
But
DO YOU LOVE ME?
YES I LOVE YOU
He's taught me that it's something else

Helping me realize that's a way
for a couple. to showing their
love to each other
Real Love

柴崎克彦
SHIBASAKI KATSUHIKO


Born on Sep. 10th. Blood type B
177cm 63kg
A salesman of a pharmaceutical company
He desperately wants to be loved, and can't cope with loneliness. He likes physical touch, and is a big crybaby
He can't resist falling in love with a man who's gentle and considerate, and has a strong father complex, though he's not aware of it
Among my stories' characters, he's the only one where I'd combine a wild feline print neck tie with a zebra print shirt. I quite enjoyed 'dressing' him.
Katsuhiko's a 'strip' type of person — he'd take off his clothes without his partner's request

This man-----
Takatsuki Youji (37),
Is a University Lecturer in
Japanese Literature

I CAN'T HELP IT

IT S THE BUSIEST TIME IN THE UNIVERSITY

Ha's my (cold and aloof)
lover (at this moment.)
We're currently living together

I GOT IT
I'M SORRY
I ONLY GOT TIED UP UNTIL TOMORROW
THIS WEEKEND I WON'T LET YOU SLEEP
UH
YOU PROMISED?
.....

About myself----
Shibazaki Katsuhiko (24),
An official salesman of a pharmaceutical company
SHIBAZAKI-KUN
YES..
!
THEN
I'M COUNTING ON YOU
SURGICAL DEPARTMENT 3

THESE DAYS
YOU HAVEN'T GIVEN ME YOUR SPECIAL SERVICE
EH AH
I DON'T DO THAT KIND OF THING ANYMORE
EH?

WHY
BECAUSE
I'VE FOUND SOMEONE IMPORTANT
THANKS FOR THE HARD WORK
SO THAT'S THE REASON..
NO WONDER YOUR FACE GLOWS WITH HAPPINESS I'M QUITE ENVIOUS
HE HE
WHAT A PITY
I THOUGHT I MIGHT'VE A CHANCE
EH?
Chance?

KNOCK KNOCK
SOMEONE IMPOR-TANT... SIGH...
SO HE'S MONOPO-LIZED YOUR TECHNIQUES IN BED AL-READY
go's your beautiful voice and your soft and sleek body...
ISN'T IT RIGHT?
I HEARD YOUR POLICY IS NOT TO SLEEP MORE THAN TWICE WITH ONE PERSON. BUT YOU'VE SLEPT WITH ME QUITE A FEW TIMES
AH----
Hafa
WAIT PLEASE STOP IT...
SOMEONE MIGHT VE HEARD YOU...
thump
Creak
AH...
AHH NINOMIYA-KUN
EXCUSE ME I DIDN'T KNOW YOU VE A GUEST

In fact that's quite a sexual harassment earlier
Blushou
I hope he didn't overhear our conversation
DING
Rattle Rattle Rattle
Open
AH UM
THIS IS SHIGAZAKI-KUN FROM K PHARMACEUTICAL.
AND THIS IS NINOMIYA-KUN OUR NEW SURGEON
PLEASED TO MEET YOU I'M SHIGAZAKI
AND I'M NINOMIYA NICE TO MEET YOU

Hmm..?
WOW, BLOOD
EXCUSE ME PLEASE MAKE WAY
Rattle
Rattle
You... ji!?
YOUJI!!
DO YOU KNOW THIS PATIENT?

Youji!!
Oi!!
PLEASE CALM DOWN!
Youji!!
He He He...
Takatsuki Youji
511
Blush
CAN YOU STOP LAUGHING?

He left work early to come here
WELL
YOU'RE YELLING LIKE HELL LIKE I WAS DYING
YOU CAN'T BLAME ME FOR THAT
You're bleeding and lost consciousness
THANK GOD YOU ONLY BROKE YOUR BONE
DO YOU UNDERSTAND THAT YOU GOT HIT BY A CAR?
YOU COULD'VE BEEN KILLED YOU KNOW
SORRY..
THAT I LAUGHED AT YOU
IT'S GOOD YOU UNDERSTOOD
I'VE BROKEN MY PROMISE
AND I'M VERY SORRY ABOUT THAT
UM, YES

I WON'T LET YOU SLEEP
Ah
I almost forgot!
I'M SORRY...
WELL... WE'VE NO CHOICE
Attention everyone the visitation hours for today are over...
OH... IT'S THAT LATE AL-READY?
Then I have to leave.
KAT-SUHIKO
WHAT IS IT?
HMM...
I KNOW YOU'LL FEEL LONELY
BUT PLEASE DON'T FOOL AROUND OKAY?
I'm relieved.
Ha Ha Ha
WHY WOULD I? YOU JERK!

I think he doesn't trust me...
It's my family since I had that kind of history
KATSU, HIKO?
YUZURU.
Long time no see.
SO IT IS YOU
ARE YOU HERE FOR WORK?
AH, NOT REALLY
CAR ACCI-DENT?
YOUR BOY-FRIEND?

UM..
SO HOW ABOUT YOU?
ARE YOU NOT FEELING WELL?
KATSUHIKO..
I..
I'M VERY HAPPY WITH MY LIFE RIGHT NOW
EH..
Yuzuru...
THEREFORE
PLEASE DON'T FEEL GUILTY FOR MY SAKE

I COME TO SEE MY BOY-FRIEND TODAY
He's here for appen-dec-omy
SO EH? YOUR BOY-FRIEND ?
The guy at that time?
Ah, well...
You intro-duced me to men I love in my puberty
CORRECT
Maybe it's your fault
PLEASE LET ME TREAT YOU A DINNER FOR MY APOLOGY AND BLESSING
Oggie
THAT S FINE I M ON MY WAY TO THE CRAM SCHOOL.
ALL RIGHT THEN
SEE YOU
UM.
AH.
EXCUSE ME
Bow
FROM MIDDLE AGE MEN TO HIGH SCHOOL STUDENTS
THAT S QUITE A WIDE RANGE OF POTENTIAL PARTNERS
!?

Just what I was afraid of
That guy
He overheard the conversation
Sigh such a bad feeling
Pop Pop
EH..?
FROM MIDDLE AGE MEN TO HIGH SCHOOL STUDENTS THAT'S QUITE A WIDE RANGE OF POTENTIAL PARTNERS

DOOR
THAT YUZURU!
THERE'S NOTHING WRONG WITH SKIPPING THE CRAM SCHOOL JUST ONCE
He's studying for the entrance exam at the end—
AND NINOMIYA JUST MADE IT EVEN WORSE
IT'S AWFUL TO EAT ALONE
Even instant noodle would taste good when eating with someone else
As long as I can remember
I've never spent a night alone before...
Special appearance
Akutsu
(in the old time)
There's always someone staying beside me
Depending on who's with me at that time
It is so lonely when you're by yourself

I...
Used to hate having to cope with loneliness...
Now I just real read
Have he seen through my weak point?
I KNOW YOU'LL FEEL LONELY BUT PLEASE DON'T FOOL AROUND OKAY?
Gosh...
He didn't mean that he doesn't trust me...
So does that mean he love me very much and that's why he s realized this?
Dino
Nurse Station
THANKS
WOULD YOU LIKE SOME COFFEE?
Sneak

WHAT IS IT?
UM. NOTHING
SHAKE
YOUJI
NN..
KATSU
I KNOW THIS PLACE SO IT'S EASY FOR ME TO SNEAK IN
Don't move, just lie down.
Ouch!
WHAT

Suck
NAH THAT'S NOT WHAT I MEANT.
WHY ARE YOU
EH...?
BECAUSE YOU TOLD ME NOT TO STRAY
ISN'T IT?
Slide
KA...
KATSUHIKO?
Rustle
We won't get caught
IT'S ALL RIGHT
NO ONE'S HERE EXCEPT US ♡

NN
KATSU HIKO
WANT A SPECIAL SERVICE?
...UM

AH NINOMIYA SENSEI
511
Takatsuki Youji
SURGERY?
YES
WE NEED TO RE-ATTACH THE BROKEN BONES WITH A PIN
A PIN
I'LL BE IN CHARGE OF THIS SURGERY
SO
PLEASE DO YOUR BEST
THEN...
CAN I TALK TO YOU A LITTLE BIT?

WHAT DO YOU WANT TO TALK ABOUT?
Why here...
THERE'S ONE THING I'D LIKE TO ASK YOU
DO YOU..
OFTEN SNEAK INTO THE HOSPITAL TO GIVE THAT SPECIAL SERVICE OF YOURS LIKE LAST NIGHT?
So I saw you.
I WAS ON DUTY
AT FIRST I THOUGHT OF GIVING YOU A FAIR WARNING
BUT YOU'VE LET ME SEE SOMETHING INTERESTING

I WAS WONDERING IF YOU CAN TEACH ME...
YOUR TECHNIQUES IN BED THAT SURGICAL BUCHOU HAD TALKED ABOUT
WHAT EXACTLY ARE YOU TRYING TO SAY?
I'M AFRAID I CAN'T..
I'VE ALREADY STOPPED HAVING SEX WITHOUT LOVE
Sneer
LOVE?

WHAT A CLICHE
Hmph!
IT WORKS FOR ME
Giggle
YEAH, OF COURSE...
THEN LET ME PUT IT THIS WAY
WILL YOU DO IT FOR THE ONE YOU LOVE?
EH...?
HIS COMING SURGERY
IT'D BE BAD IF IT FAILED WOULDN'T IT?

OF COURSE
I CAN'T GIVE SUCH A SERVICE TO A MAN
Click
ARE YOU
GAY?
NAH
ABOUT SEX IT DOESN'T MATTER WITH A MAN OR A WOMAN
IT'S ALL ABOUT PHYSICAL ENJOYMENT... ISN'T IT?

GRAB
!
SHALL WE?
.....
Stroke
.....

THAT'S GOOD...
AS A MAN YOU CAN SUCK ANOTHER MAN'S DICK SO WELL.
BUT IF YOU CAN'T DO THIS
HOW CAN YOU MADE THE HOSPITAL'S PERVERTED OLD MEN FALL FOR YOU?
Pissed off
WHAT A FANTASTIC SERVICE..
TCH!
JUST SHUT UP
I'M NOT HERE TO LISTEN TO YOUR SMALL TALK
.....

SFX SHOVE
SFX GRAB
AH...
YOU REALLY...
SFX CHOKING
ENOUGH! YOU FORGOT TO USE YOUR MOUTH!
OW!
SFX GROAN
HAH
TCH!
Splash

Click
WANNA LISTEN TO THIS?
.....
EH?
!
Are you... gay?
THE SURGERY CAME OUT PERFECTLY
THANK YOU VERY MUCH
NOT AT ALL...
IT'S BECAUSE OF HIS SUPER SERVICE.
You...!!
HMPH

KAT-SUHIKO
WHAT ARE YOU DOING WITH SENSEI
that's good
as a man, you can suck another man's dick so well
You... ji...
how can you made the hospital's perverted old men fall for you?
What a fantastic service
just shut up
!!

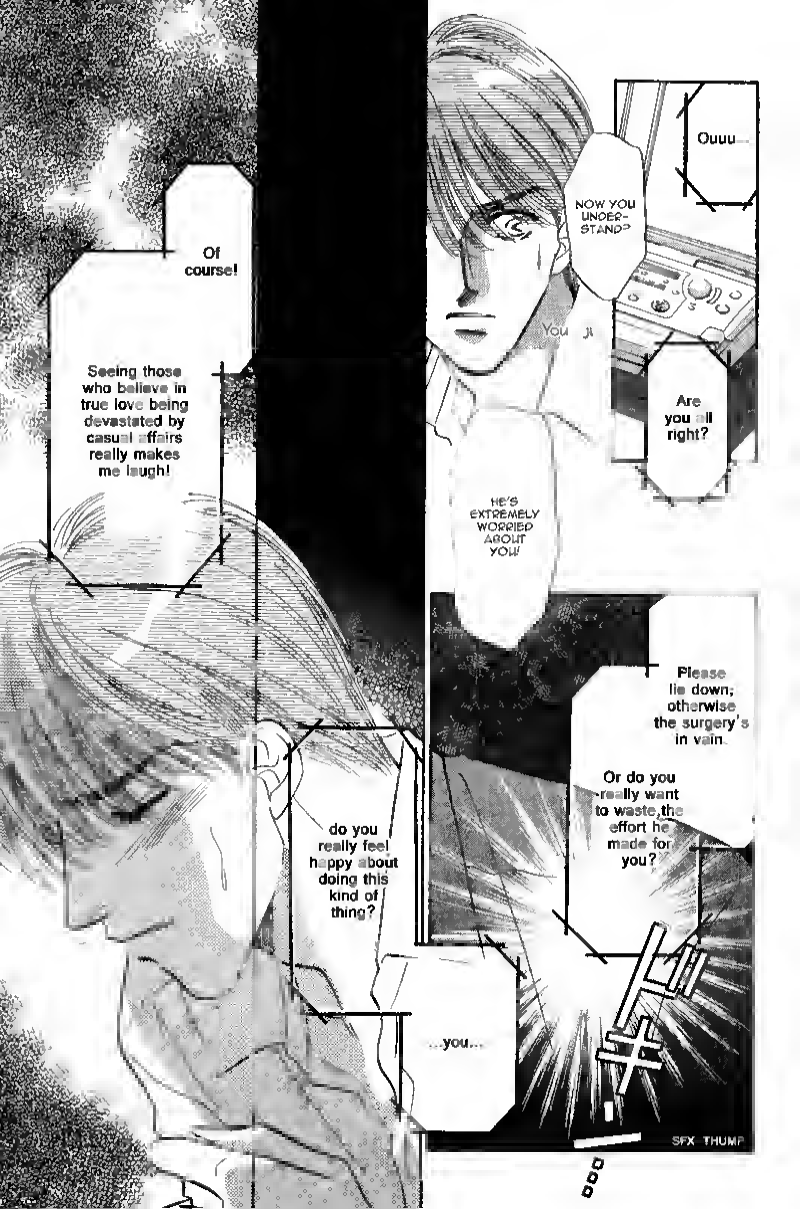
GET OUT OF MY WAY!
AH
Now he knows
PASS
He knows what I had done!
KATSUHIKO!?
KATSU...

EH?
ARE YOU...?
KAT-SUHIKO, WAIT!
YOU'RE NOT FULLY RECOVERED PLEASE STAY IN BED
AH...
I WANNA TALK TO YOU!

His expression... is it "I couldn't believe what I've heard"
Or
"Are you still doing that kind of thing?"
Clang
ALONE?
Ah yes I was still doing it...
But
No one can helped me to forget about Youji
AH, OI?
After I broke up with Youji...
I've slept with many men just to forget about him
I KNOW A GOOD PLACE
WANNA COME WITH ME?

Meanwhile
Youji left his wife and child because he couldn't stop thinking about me
What kind of joke is that
KATSUHIKO!
WHERE DID YOU GO?
HE'S SO WORRIED ABOUT YOU
PLEASE GO TO THE HOSPITAL TO SEE HIM RIGHT AWAY!
NO NEED

Beep
You have one message
Katsuhiko, are you there?
Beep
WHAT DO YOU MEAN NO NEED?
JUST GO HOME OR YOU'LL MISS THE LAST TRAIN
Replay
Erase
Click
!!
STOP IT!
WHAT...
No way. You can't move right now...
Collapse
Be careful...!!
I want to go to see Katsuhiko!


Ouuu...
NOW YOU UNDER-STAND?
You
Are you all right?
HE'S EXTREMELY WORRIED ABOUT YOU!
Of course!
Seeing those who believe in true love being devastated by casual affairs really makes me laugh!
Please lie down; otherwise the surgery's in vain.
Or do you really want to waste the effort he made for you?
do you really feel happy about doing this kind of thing?
...you...
SFX: THUMP

You're wrong...
my love to him won't be damaged by that little incident at all!
You... jL...

I'M SORRY
FOR DOING THAT SILLY THING..
ENO-UGH
REALLY..
I'M NOT BLAMING YOU.
I JUST CAN'T STAND MYSELF..
EH
YOU'RE SO SILLY AND STUBBORN..
I CAN'T HELP MYSELF LOVING EVERYTHING ABOUT YOU LOVING YOU SO MUCH UNTIL I DON'T KNOW WHAT TO DO

I'LL PUNISH YOU THOROUGHLY AFTER I'M GOT RELEASED FROM THE HOSPITAL
UM
STUPID COUPLE.
Hmph.
YOU JI...

HA
YOU...
JI...
HMM?
Scratch
DON'T "HMM" ME.
CAN YOU LET ME COME ALREADY!?
NO.
I SAID I'LL PUNISH YOU THOROUGHLY.
NN!
SFX: SHOVE

Thrust
NN...
HAA...
Thrust
LET GO
HAH...
NN...
YOU-JI...
YANK
Shudder
UU...
NN!

Han
KATSU-
HIKO..
Hah
Hah...
AH
NO
COMING
Hah
AHH...
YOU
CAN COME
AS MANY
TIMES
AS YOU
WANT
Rub
Stroke
Jolt

YOU'RE BEING DIFFICULT KATSUHIKO
ENOUGH...
YOU...
JI...
AH!
AH
YOU WANTED TO COME, THEN LATER YOU WANTED ME TO SLOW DOWN...
...IT'S NOT...
I JUST DIDN'T WANT TO COME ALONE...
MY BAD...

[I love you.]

These words reflects our true feelings to each other

It doesn't matter whatever happens to us
RIGHT?
UM
We'd always love each other
STOP BEING A JERK. JUST GO FIND YOURSELF A TRUE LOVE
YOU'LL FEEL HEAVENLY JOY FROM HAVING SEX WITH LOVE
HEAVENLY JOY...?
Maybe I'll think about it.
He's a love fool → as well
END